



# Obchodní kupní smlouva

## I.

### Smluvní strany

**Prodávající:** NOKO spol. s r.o.  
se sídlem Praha 4 – Kamýk, U Kamýku 2/870, PSČ 142 00  
IČ: 45275017, DIČ: CZ45275017  
zastoupený Čeňkem Švajdlerem  
Bankovní spojení č.ú. 478525033/0300  
(dále jen prodávající )

**Kupující:** Městská část Praha 10  
se sídlem Praha 10 – Vršovice, Vršovická 1429/68, PSČ 101 00  
IČ : 00063941, DIČ: CZ00063941  
zastoupený Ing. Vladimírem Novákem, zástupcem starosty  
Bankovní spojení č.ú. 27-2000733369/0800  
(dále jen kupující)

## II.

### Předmět koupě a kupní cena

1. Prodávající se zavazuje dodat na základě této smlouvy
  - 6 ks čtyřkolky Journeyman 310 LC Stormer 4x4 v ceně za kus bez DPH 134 285,70 Kč, samostatně DPH ve výši 25 514,30 Kč, cena včetně DPH ve výši 159 800,- Kč
  - 6 ks vysavače psích exkrementů Garden 221D motor Honda v ceně za kus bez DPH 93 613,45 Kč, samostatně DPH ve výši 17 786,55 Kč, cena včetně DPH ve výši 111 400,- Kč
  - 6 ks sněhové radlice URP 100 v ceně za kus bez DPH 9 075,63 Kč, samostatně DPH ve výši 1 724,37 Kč, cena včetně DPH ve výši 10 800,- Kč
  - 6 ks rozmetačů posypu RAV 200 v ceně za kus bez DPH 10 075,63 Kč, samostatně DPH ve výši 1 914,37 Kč, cena včetně DPH ve výši 11 990,- Kč
  - 6 ks motorových postřikovačů nesených na zádech SOLO 433 v ceně za kus bez DPH 15 117,65 Kč, samostatně DPH ve výši 2 872,35 Kč, cena včetně DPH ve výši 17 990 Kč

Popis technických parametrů spolu s grafickým znázorněním u dodávaných čtyřkolek Journeyman 310 LC Stormer 4x4, vysavačů psích exkrementů Garden 221D s motorem Honda, sněhových radlic URP 100, rozmetačů posypu RAV 200 a motorových postřikovačů nesených na zádech SOLO 433 bude uveden v příloze č. 1 smlouvy, která je její nedílnou součástí této smlouvy.

2. Spolu se zbožím výše uvedeným dodá prodávající kupujícímu dárek Vysokotlaký čistič Wap AltoE 140.1-9 v ceně bez DPH 7 555 Kč, samostatně DPH 1 435,- DPH, cena včetně DPH ve výši 8 990,- Kč.
3. **Celková kupní cena činí: 1 573 008,40 Kč bez DPH, samostatně DPH ve výši 298 871,60 Kč, 1 871 880,- Kč včetně DPH.**

4. Kupní cena je splatná po dodání zboží na základě faktur vystavených prodávajícím. Ve faktuře prodávající uvede název odpovídající živnostenskému oprávnění, identifikační číslo, místo podnikání, údaje o kupní smlouvě, údaje o datu splnění, údaje o splatnosti, údaje o uskutečnění zdanitelného plnění, údaje o dodaném zboží s uvedením počtu dodaných jednotek zboží a jeho jednotlivé ceny s uvedením výsledné ceny.
5. K fakturované ceně prodávající jako plátce daně z přidané hodnoty připočítává daň z přidané hodnoty odpovídající zákonné úpravě v době plnění.
6. V případě, že bude faktura vystavena před splněním nebo nebude obsahovat veškeré náležitosti dohodnuté podle této smlouvy nebo bude obsahovat nesprávné náležitosti, je kupující oprávněn vrátit fakturu prodávajícímu do data splatnosti. V takovém případě prodávající vystaví novou fakturu se stejnou splatností a do uplynutí nového data splatnosti není kupující v prodlení s placením faktury.
7. Splatnost faktury činí 21 dnů od jejího vystavení.
8. Kupní cena bude uhrazena bezhotovostně na bankovní účet prodávajícího uvedený v záhlaví této smlouvy. Povinnost uhradit kupní cenu bude splněna, pokud v den splatnosti bude příslušná částka odepsána z účtu kupujícího.

### III.

#### Doba plnění

1. Prodávající dodá zboží uvedené v článku II. této smlouvy kupujícímu do ve dvou etapách. V první etapě budou do 21-ti dnů po podpisu smlouvy dodány dvě čtyřkolky Journeyman 310 LC Stormer 4x4, každá s nainstalovaným vysavačem psích exkrementů Garden 221D s motorem Honda. V druhé etapě do 10.10. 2006 bude dodáno všechno zbývající zboží uvedené v předmětu plnění této smlouvy.
2. Pokud by zboží bylo dodáno před tímto termínem, musí jej kupující bez zbytečného odkladu písemně odmítnout, jinak se má za to, že prodávající svůj závazek dodat zboží splnil.

### IV.

#### Dodání zboží

1. Zboží je dodáno převzetím kupujícím, to je potvrzením dodacího listu odpovědným pracovníkem kupujícího.
2. Dodáním zboží uskutečněným způsobem uvedeným v tomto článku přecházejí veškerá rizika škody na zboží na kupujícího.
3. Zboží bude dodáno na adresu kupujícího, případně dle vzájemné dohody.
4. Dopravu zboží do místa určení zabezpečuje prodávající svým dopravním prostředkem. Cena dopravy je zahrnuta v ceně zboží.

## V.

### Odpovědnost za vady, záruky

1. Prodávající poskytuje záruku na kvalitu dodaného zboží a zaručuje vlastnosti předmětu plnění uvedené v záručních podmínkách tvořících přílohu č. 2, ve které je uvedena konkrétní záruka u jednotlivých dodávaných výrobků.
2. Prodávající neodpovídá za vady, které byly způsobeny používáním předmětu plnění způsobem neodpovídajícím podmínkám zmíněným v odst. 1 tohoto článku a za vady, jejichž původ spočívá v okolnostech, které nebylo možno odvrátit.
3. Zjevné vady, které lze zjistit již při přebírání zboží, musí kupující reklamovat v dodacím listu.
4. Prodávající odpovídá za to, že dodané zboží bude prvotřídní jakosti a bude mít vlastnosti zabezpečující řádné užívání zboží včetně vlastností dodaného příslušenství ke zboží.
5. Prodávající prohlašuje, že dodané zboží nemá právní vady, tedy že není zatíženo právem třetích osob.
6. V případě, že dodané zboží bude mít vady jakosti, množství nebo právní vady, je kupující oprávněn tyto vady u prodávajícího reklamovat v záruční době dle čl. V, odst 1. této smlouvy. Reklamacie musí mít písemnou formu a musí v ní být uvedeno, jakým způsobem se vady projevují.
7. Při výskytu vady má kupující nárok na výměnu vadné části předmětu koupě za bezvadnou, na bezplatné odstranění opravitelných vad předmětu koupě, na přiměřenou slevu z kupní ceny předmětu koupě nebo v případě neopravitelnosti na odstoupení od smlouvy. Výměna vadného předmětu koupě nebo jeho části za bezvadný bude prodávajícím provedena do 7 pracovních dnů ode dne uplatnění reklamace. Bezplatné odstranění opravitelných vad bude provedeno do 7 pracovních dnů ode dne uplatnění reklamace a uplatnění tohoto nároku. Přesáhla-li by doba opravy tento termín, zavazuje se prodávající poskytnout náhradní čtyřkolku pro zajištění povinností kupujícího. V případě dvojího souběžného výskytu opravitelné vady na jedné části předmětu koupě nebo dvojího po sobě jdoucího výskytu téže opravitelné vady na jedné části předmětu koupě je kupující oprávněn požadovat výměnu vadné části předmětu koupě za bezvadnou. Peněžní částka odpovídající přiměřené slevě bude kupujícímu uhrazena na jeho účet uvedený v záhlaví této smlouvy do 7 dnů ode dne uplatnění reklamace a uplatnění tohoto nároku.

## VI.

### Možnost odstoupení od smlouvy

1. Smluvní strany dohodly, že za podstatné porušení smlouvy pokládají prodlení s dodáním zboží delší dvou týdnů a dále nezaplacení faktury s prodlením delším jednoho měsíce.
2. Smluvní strany mohou od smlouvy odstoupit v případě prodlení jedné nebo druhé smluvní strany. Odstoupení musí být provedeno písemnou formou a musí být druhé straně doručeno.
3. Kupující je rovněž oprávněn od smlouvy odstoupit v případě, kdy opakované závažné závady na předmětu koupě znemožňují jeho bezvadné užívání kupujícím. Za opakované závažné závady budou považovány zejména případy, kdy se na jedné části předmětu koupě, která již byla náhradou za vadnou část předmětu koupě, vyskytnou závady v takovém rozsahu, který opravňuje dle čl. V, odst. 7 této smlouvy kupujícího požadovat jeho výměnu na bezvadnou. Kupující je v tomto případě



oprávněn odstoupit od smlouvy pouze ve vztahu k té části předmětu koupě, která byla opakovanou závažnou závadou postižena. V případech, kdy je opakovanou závažnou závadou stížen jeden nebo více kusů čtyřkolky Journeyman 310 LC Stormer 4x4, je kupující oprávněn od smlouvy odstoupit i ve vztahu k dalším částem předmětu koupě, které se po vrácení čtyřkolky (čtyřkolek) Journeyman 310 LC Stormer 4x4 stanou jako jeho (jejich) příslušenství pro prodávajícího nepoužitelnými nebo nadbytečnými.

4. Po doručení úkonu odstoupení musí smluvní strany do 7 dnů učinit úkony, kterými budou následky odstoupení, tj. vrácení předmětu koupě nebo jeho části a vrácení kupní ceny nebo její části, realizovány.

## VII.

### Smluvní pokuty

1. V případě, že kupující bude v prodlení se zaplacením faktury, zaplatí prodávajícímu smluvní pokutu ve výši 0,5 % z nezaplacené částky faktury za každý den prodlení.
2. V případě, že prodávající nedodrží lhůty uvedené v čl. V. odst., 7 je povinen zaplatit smluvní pokutu ve výši 0,5% z pořizovací ceny té části předmětu koupě, u které se závada vyskytla, za každý den prodlení.
3. Zaplacením smluvní pokuty není dotčeno právo na náhradu škody vzniklé v příčinné souvislosti s porušením povinnosti, která má za následek placení smluvní pokuty.

## VIII.

### Ostatní smluvní ujednání

1. Tento smluvní vztah se řídí obchodním zákoníkem.
2. Veškeré změny a doplňky této smlouvy musí mít písemnou formu.
3. Tato smlouva je vyhotovena ve čtyřech stejnopisech, z nichž prodávající obdrží jeden stejnopis a kupující stejnopisy tři.
4. Na důkaz souhlasu s celým obsahem smlouvy připojují smluvní strany podpisy svých zástupců.

V Praze dne 7.9.2006



Prodávající  
**NOKO**<sup>®</sup>  
spol. s r.o.

U Kamýku 2/870, 142 00, Praha 4  
tel./fax: 241 717 845  
www.noko.cz e-mail: noko.cz





Kupující

# Příloha č. 1

## Popis technických parametrů

### 1. Čtyřkolka – Journeyman 310 LC Stormer 4x4

motor – vodou chlazený 4-taktní jednoválcový SOHC

objem motoru – 280 ccm

točivý moment – 23 Nm/5500 ot

převodovka – automatická CVT – variátor

rychlosti – vpřed, vzad, terénní redukce 1:2,05

elektrický startér

náhon všech kol – kardanovým hřídelem – přední náhon odpojitelný

brzdy všech kol – kotoučové, hydraulické

rozměry D x Š x V vč. zrcátek – 2096 x 1170 x 1250 mm

nosnost předního nosiče – 18 Kg

nosnost zadního nosiče – 36 Kg

celková nosnost – 195 Kg

tažná síla – 200 Kg

suchá hmotnost – 299 Kg



## 2. Vysavač psích exkrementů – Garden 221D s motorem Honda

motor Honda – vzduchem chlazený 4-taktní jednoválcový  
sací výkon – 600 m<sup>3</sup> / hodinu  
objem zásobníku na smetky 30 litrů  
spotřeba paliva na směnu ( 8 hodin provozu ) - cca 1,5 litrů benzínu



## 3. Motorový postřikovač nesený na zádech – SOLO 433

motor SOLO – vzduchem chlazený 2-taktní jednoválec  
objem motoru – 25 ccm  
objem nádoby – 20 litrů  
nastavitelná regulace tlaku – 1 – 30 bar  
vlastní hmotnost – 8,3 Kg



#### 4. Sněhová radlice – URP 100

rozměry D x V – 1170 x 560 mm  
možnost otočení – vlevo i vpravo  
zdvihání radlice – pomocí el. navijáku



#### 5. Rozmetač posypu – RAV 200

objem nerezové korby – 100 litrů  
šířka rozmetání – 2 – 3 metry  
rozměry D x Š x V – 960 x 800 x 920 mm  
vlastní hmotnost – 34 Kg  
nosnost sypaného materiálu – 200 Kg  
možnost nastavení množství sypaného materiálu



## Příloha č. 2

### Záruční lhůty u jednotlivých výrobků

1. Čtyřkolka Journeyman 310 LC Stormer 4x4 – 36 měsíců
2. Vysavač psích exkrementů Garden 221D s motorem Honda – 24 měsíců
3. Motorový postřikovač nesený na zádech SOLO 433 – 24 měsíců
4. Sněhová radlice URP 100 – 24 měsíců
5. Rozmetač posypu RAV 200 – 24 měsíců





## Dodatek č. 1 k obchodní kupní smlouvě ze dne 7.9.2006

### I.

#### Smluvní strany

**Prodávající:** NOKO spol. s r.o.  
se sídlem Praha 4 – Kamýk, U Kamýku 2/870, PSČ 142 00  
IČ: 45275017, DIČ: CZ45275017  
zastoupený jednatelem Jaroslavem Kokešem  
Bankovní spojení č.ú. 478525033/0300  
(dále jen prodávající )

**Kupující:** Městská část Praha 10  
se sídlem Praha 10 – Vršovice, Vršovická 1429/68, PSČ 101 00  
IČ : 00063941, DIČ: CZ00063941  
zastoupený Ing. Vladimírem Novákem, zástupcem starosty  
Bankovní spojení č.ú. 27-2000733369/0800  
(dále jen kupující)

### II.

#### Účel Dodatku č. 1

1. Smluvní strany obchodní kupní smlouvy ze dne 7.9.2006, jejímž předmětem byly dodávka 6 ks čtyřkolky Journeyman 310 LC Stormer 4x4 a dalšího příslušenství (dále jen kupní smlouva), se dohodly na uzavření tohoto Dodatku č. 1 za účelem podrobnější úpravy odstoupení od smlouvy v případě výskytu právní vady na předmětu koupě kupujícím.
2. Důvodem uzavření tohoto Dodatku č. 1 je nejasná právní situace okolo průmyslových práv k čtyřkolkám.

### III.

#### Změna kupní smlouvy

1. V čl. V. odst. 5 se na konec doplňuje následující věta: *„Za právní vadu budou považovány zejména případy, kdy třetí osoba vznese vůči některé ze smluvních stran nároky, týkající se předmětu koupě, které by v případě prokázání jejich oprávněnosti znamenaly, že kupující nemůže bez dalšího předmět koupě nerušeně užívat v souladu s příslušnými právními předpisy.*
2. V kupní smlouvě se dosavadní články VII. a VIII. přečíslovávají na články VIII. a IX. a doplňuje se nový článek VII. tohoto znění:

### VII.

#### Postup v případě výskytu právní vady

1. *V případě výskytu právní vady předmětu koupě je kupující oprávněn od smlouvy odstoupit nebo písemně požadovat po prodávajícím, aby urychleně zajistil na své náklady odstranění*

- předmětné právní vady způsobem, který umožní kupujícímu nerušené užívání předmětu koupě v souladu s příslušnými právními předpisy.
2. Pokud se kupující rozhodne pro odstoupení od smlouvy, je povinen neprodleně ukončit používání předmětu koupě a prodávající je povinen vrátit kupujícímu zůstatkovou cenu zboží stanovenou na základě znaleckého posudku zpracovaného na náklady prodávajícího. Soudní znalec bude stanoven na základě vzájemné písemné dohody prodávajícího a kupujícího. Po doručení písemného vyhotovení odstoupení od smlouvy je prodávající povinen do 15 dnů předložit kupujícímu znalecký posudek s vyhodnocením zůstatkové ceny zboží spolu s písemným oznámením datumu, ke kterému bude kupujícímu vrácena zůstatková cena na jeho účet, uvedený v záhlaví smlouvy a ke kterému převezme zpět předmět koupě. Toto datum musí být nejpozději do 30 dnů ode dne doručení písemného vyhotovení odstoupení od smlouvy. Kupující je oprávněn zadržet předmět koupě, dokud nebude kupní cena připsána na jeho účet.
  3. Pokud se kupující rozhodne požadovat odstranění předmětné právní vady na náklady prodávajícího, je prodávající povinen do 7 dnů zahájit jednání vedoucí k odstranění předmětné právní vady. Proávající je při volbě způsobu odstranění předmětné právní vady povinen volit tak, aby předmětná právní vada byla odstraněna co nejrychleji. Dále je prodávající povinen kupujícímu navrhnout a s jeho souhlasem zajistit dočasné řešení, které kupujícímu umožní užívat předmět koupě do doby odstranění právní vady. Pokud prodávající nezajistí odstranění předmětné právní vady nejpozději do 1 roku ode dne, kdy mu bylo doručeno odstoupení od smlouvy, je kupující oprávněn odstoupit od kupní smlouvy, přičemž se bude dále postupovat dle odst. 2 tohoto článku.
  4. Proávající je dále povinen uhradit kupujícímu veškeré škody hmotné i nehmotné povahy, vzniklé v souvislosti s výskytem předmětné právní vady.
  5. Po dobu, kdy kupující nebude moci užívat předmět koupě v souladu s odst. 2 tohoto článku, se pozastavuje běh záruční doby dle čl. V. kupní smlouvy.

## VIII.

### Ostatní smluvní ujednání

1. Ostatní ustanovení kupní smlouvy zůstávají nezměněna.
2. Tento Dodatek č. 1 nabývá platnosti a účinnosti dnem podpisu statutárními orgány obou smluvních stran.
3. Tento Dodatek č. 1 je vyhotoven ve čtyřech stejnopisech, z nichž obdrží prodávající jedno vyhotovení a kupující tři vyhotovení.
4. Obě smluvní strany si Dodatek č. 1 přečetly a stvrzují, že jej uzavřely bez výhrad, podle své pravé a svobodné vůle prosté omylu, na důkaz čehož připojují podpisy svých zástupců.

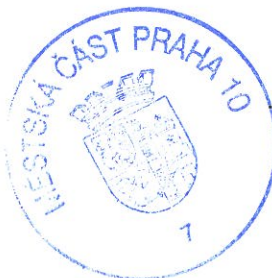
10. XI. 2006

V Praze dne .....

.....  


Prodávající

**NOKO**<sup>®</sup>  
spol. s r.o.  
U Kamýku 2/870, 142 00, Praha 4  
tel./fax: 241 717 845  
www.noko.cz info@noko.cz



.....  


Kupující